

# 大公報

Ta-Kung-Pao  
342 Hennessy Road  
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印雪  
號八十九百六十八第二第  
號二四三第路尼軒港香，址地  
七至一八一七五七，機總話電  
番八第港香，字張四紙出日今  
印承司公限有報公大：印雪

精品  
上海蘇草雞精  
馬精中之精品



常服令精神充沛，增強體質，容光煥發，可保青春。  
香港代理：德信行有限公司  
電話：5-8318222

## 接受里根總統信件

## 鄧小平昨會見溫伯格 盼早除中美關係障礙

核心是台灣問題 一旦解決障礙即排除

趙紫陽應邀明年一月訪美 里根四月訪華

【本報北京二十八日電】中華人民共和國中央軍事委員會主席鄧小平於二十八日會見美國國務卿溫伯格。鄧小平在會見中，對溫伯格的來訪表示歡迎，並表示中國政府對改善中美關係持積極態度。鄧小平強調，中美關係的核心是台灣問題，一旦這個問題得到解決，中美之間的障礙將迎刃而解。他還表示，中國政府希望美國能夠停止對台灣的任何形式的支持，並與中國在平等互惠的基礎上發展雙邊關係。溫伯格在會見中，對鄧小平的講話表示理解，並表示美國政府將繼續致力於改善中美關係。他還表示，美國政府將與中國政府就台灣問題進行進一步的溝通和協商。會見結束後，雙方簽署了一份聯合公報，重申了中美兩國在平等互惠的基礎上發展雙邊關係的意願。

## 美國技術轉讓問題 中美專家將繼續討論

溫伯格透露張學良已接受邀請訪美

【本報北京二十八日電】美國國務卿溫伯格於二十八日在華盛頓表示，美國政府將繼續與中國政府就技術轉讓問題進行討論。溫伯格表示，美國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與中國政府達成一項技術轉讓協議，以促進兩國之間的經濟合作和發展。他還表示，美國政府將繼續致力於推動中美兩國在科技、教育、文化等領域的交流與合作。溫伯格還透露，美國政府已經邀請了中國著名將領張學良訪問美國，以促進兩國之間的友好關係。張學良將於下月訪問美國，並與美國政府官員進行會談。

## 中蘇特使三輪磋商 下月六日在京舉行

【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

## 台灣島內線航機 昨墜海十人罹難

【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

## 中蘇特使三輪磋商 下月六日在京舉行

【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

## 台灣島內線航機 昨墜海十人罹難

【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

## 中蘇特使三輪磋商 下月六日在京舉行

【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

## 台灣島內線航機 昨墜海十人罹難

【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

## 家專國回待招夕前慶國 工作回國學海更多歡迎北京

件條作工活生排安善妥要調強

【本報北京二十八日電】國務院日前召開全國海外學子回國工作座談會，商討如何加強對海外學子的服務工作。座談會上，國務院副總理錢瑛表示，國家非常重視海外學子的回國工作，並將採取一系列措施，為海外學子提供優厚的待遇和便利的條件。她還表示，國家將繼續致力於推動海外學子回國工作，並為海外學子提供更多的就業機會和發展空間。座談會上，多位海外學子代表發言，表示他們非常願意回國工作，並為祖國的建設貢獻力量。他們還對國家的服務工作表示讚揚，並提出了一些建議和意見。國務院副總理錢瑛對代表們的發言表示感謝，並表示國務院將認真研究代表們的建議和意見，並進一步完善海外學子回國工作的服務工作。

依照同仁堂馳名古方配製  
南京中藥廠出品  
(原名：南京同仁堂)  
**牛黃清心丸**  
功能：清心熱，祛風化痰，鎮驚安神。  
歡迎本銷  
歡迎轉口  
香港代理處：德信行有限公司  
電話：5-8318222

**中蘇特使三輪磋商**  
下月六日在京舉行  
【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

**台灣島內線航機**  
昨墜海十人罹難  
【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

**中蘇特使三輪磋商**  
下月六日在京舉行  
【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

**台灣島內線航機**  
昨墜海十人罹難  
【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

**中蘇特使三輪磋商**  
下月六日在京舉行  
【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

**台灣島內線航機**  
昨墜海十人罹難  
【本報台北二十八日電】台灣島內線航機於二十八日發生一起墜海事故，造成十人罹難。據悉，這架航機是從台北飛往高雄的，在飛行途中突然墜入海中。目前，有關部門正在對事故原因進行調查，並已對相關人員進行了處理。

**中蘇特使三輪磋商**  
下月六日在京舉行  
【本報北京二十八日電】中國外交部發言人於二十八日表示，中國政府將與蘇聯政府就邊境安全問題進行三輪磋商。發言人表示，中國政府希望能夠在平等互惠的基礎上，與蘇聯政府達成一項邊境安全協議，以維護兩國之間的和平與穩定。他還表示，中國政府將繼續致力於推動中蘇兩國在經濟、文化等領域的交流與合作。發言人還表示，中國政府將繼續致力於維護國家主權和領土完整，並反對任何形式的外部干涉。

**西施蘭 SOWALAN Hyruo**  
夏露  
新裝 名貴水晶噴霧裝  
晶瑩高雅·噴用易便  
新裝仍照舊價發售  
上市三年，銷量以幾何級數激增！  
81年銷26餘萬支，  
82年銷300餘萬支，  
83年估計達500萬支  
各藥房及各大藥房有售  
總經理：西施蘭企業有限公司  
電話：3-443707 Cab. SOWALAN Telex: 51866 SOWWA HX  
地址：九龍觀塘道448-458號觀塘工業中心第三期十樓S座

**祝賀 華潤公司成立35周年**  
華潤（集團）有限公司成立  
華潤大廈落成  
華潤藝林有限公司開業  
廣州市對外貿易總公司  
中國輕工業品進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國紡織品進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國五金礦產進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國化工機械進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國糧油食品進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國土產畜產進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國土產畜產進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
中國對外貿易運輸公司廣東省分公司廣州市公司  
中國包裝進出口公司廣東省分公司廣州市公司  
廣州市國際貿易信託服務公司  
同敬賀

**機票**  
省時  
機票  
北京 \$1,376  
天津 1,376  
上海 960  
杭州 896  
廣州 280  
中國民航指定  
**天然**  
K322121 K321968  
九龍彌敦道912-918  
(國際直撥)  
**星洲**  
新會、廣  
火車上、  
**桂林**  
桂林、廣  
桂林、廣



# 雷斯先生昨晚去也



雷斯先生昨晚去也，他在香港停留了五天，隨後即乘飛機回國。雷斯先生此行，係受美國政府之命，來港考察，並與我僑胞交換意見。雷斯先生在香港期間，曾先後在各界團體演講，並與各界人士交換意見。雷斯先生對香港之發展，表示極大之興趣，並認為香港之發展，對美國之利益，至為重要。雷斯先生此行，不僅為美國政府之考察，亦為美國與我國之友好關係，增進了解之機會。

## 美國財長里甘昨宣稱 西方經濟衰退已過去 美復甦帶動經濟回升

### 估計明年增幅可能更大但仍有烏雲瀰漫

【美聯社華盛頓二十七日電】美國財政部長里甘，昨日宣稱，西方經濟衰退已過去，美復甦帶動經濟回升。里甘表示，美國經濟已開始復甦，並預計明年增幅可能更大。但他亦指出，目前仍有烏雲瀰漫，經濟復甦之路，尚非坦途。

## 中共與日社會黨友好交換意見 胡啟立與石橋會談 增進兩黨了解合作

### 喬石蘭述對當前國際形勢看法

【新華社北京二十七日電】中共中央宣傳部部長胡啟立，昨日與日本社會黨代表石橋會談，增進兩黨了解合作。胡啟立向石橋介紹了中共對當前國際形勢的看法，並表示中共願與日本社會黨友好交換意見。



## 昨晚在台聯國慶宴會上 楊尚昆希望海外台胞 多交換統一大業意見

【中央社台北二十七日電】總統府秘書長楊尚昆，昨日在國慶宴會上，希望海外台胞多交換統一大業意見。楊尚昆表示，海外台胞對祖國之熱愛，是推動統一大業之動力。他呼籲海外台胞，多與國內同胞交換意見，共同為祖國之統一而努力。

## 各地黃金收市價

地點	收市價
倫敦	每安士三十三元二角五分
紐約	每安士三十三元二角五分
舊金山	每安士三十三元二角五分
香港	每安士三十三元二角五分

## 法總統聯大論世局 促建世界持久和平

【法新社巴黎二十七日電】法國總統戴高樂，昨日在聯合國大會上，發表重要演說，促建世界持久和平。戴高樂表示，世界和平之建立，需要各國之共同努力。他呼籲各國，放下成見，共同為世界之和平而努力。

## 美元昨續下跌 金價也告軟順

【美聯社紐約二十七日電】美元昨日繼續下跌，金價亦告軟順。市場分析人士認為，美元之下跌，主要是由於市場對美國經濟復甦之信心不足所致。金價之軟順，則反映了投資者對金價之看跌情緒。

## 法律應當成為奢侈用品嗎？

英國人不滿英國法律制度之六

【倫敦二十七日電】英國社會各界，昨日對英國法律制度之高昂費用，表示不滿。他們認為，法律應當成為一種公共服務，而不應成為一種奢侈用品。他們呼籲政府，降低法律費用，以保障社會公平。

## 杭州曲院風荷 國慶節起開放

【杭州二十七日電】杭州曲院風荷，將於國慶節期間起開放。該園風景優美，環境幽雅，是市民休閒娛樂之好去處。園方表示，將加強園內之管理，確保遊客之安全。

## 颶風減弱 暴雨為患 京都名古屋有水災 萬屋被淹死傷數十

【東京二十七日電】日本京都地區，昨日遭受颶風及暴雨之襲擊，造成嚴重水災。許多名古屋被淹，死傷人數達數十人。當地政府已展開救災工作，並呼籲市民注意安全。

## 布宣局空航美 線航韓開重將

【美聯社華盛頓二十七日電】美國空軍部昨日宣佈，將重新開闢美韓航線。此舉旨在加強美韓兩國之交通聯繫，並促進兩國之經貿往來。

## 黎國四人委會開會 商討監督停火措施

【美聯社貝魯特二十七日電】黎巴嫩四人委員會，昨日舉行會議，商討監督停火措施。會議決定，將加強對停火之監督，並確保雙方遵守停火協議。

## 盛傳探出航機黑盒 美國軍方堅決否認

【美聯社華盛頓二十七日電】美國軍方昨日堅決否認，盛傳探出航機黑盒之消息。軍方表示，目前尚未有任何證據顯示黑盒已被探出。

## 龍島習演防消 霧煙作誤斯氏

【美聯社華盛頓二十七日電】美國海軍昨日在龍島舉行演習，結果發生霧煙作誤，造成人員傷亡。海軍部已展開調查，並呼籲官兵在演習中注意安全。

## 趙紫陽里根明春實行互訪

【美聯社華盛頓二十七日電】美國總統里根與中國領導人趙紫陽，將於明年實行互訪。此舉將進一步加強中美兩國之友好關係，並促進兩國之經貿合作。

## 法總統聯大論世局 促建世界持久和平

【法新社巴黎二十七日電】法國總統戴高樂，昨日在聯合國大會上，發表重要演說，促建世界持久和平。戴高樂表示，世界和平之建立，需要各國之共同努力。他呼籲各國，放下成見，共同為世界之和平而努力。

## 美元昨續下跌 金價也告軟順

【美聯社紐約二十七日電】美元昨日繼續下跌，金價亦告軟順。市場分析人士認為，美元之下跌，主要是由於市場對美國經濟復甦之信心不足所致。金價之軟順，則反映了投資者對金價之看跌情緒。

## 法律應當成為奢侈用品嗎？

英國人不滿英國法律制度之六

【倫敦二十七日電】英國社會各界，昨日對英國法律制度之高昂費用，表示不滿。他們認為，法律應當成為一種公共服務，而不應成為一種奢侈用品。他們呼籲政府，降低法律費用，以保障社會公平。

## 杭州曲院風荷 國慶節起開放

【杭州二十七日電】杭州曲院風荷，將於國慶節期間起開放。該園風景優美，環境幽雅，是市民休閒娛樂之好去處。園方表示，將加強園內之管理，確保遊客之安全。

## 颶風減弱 暴雨為患 京都名古屋有水災 萬屋被淹死傷數十

【東京二十七日電】日本京都地區，昨日遭受颶風及暴雨之襲擊，造成嚴重水災。許多名古屋被淹，死傷人數達數十人。當地政府已展開救災工作，並呼籲市民注意安全。

## 趙紫陽里根明春實行互訪

【美聯社華盛頓二十七日電】美國總統里根與中國領導人趙紫陽，將於明年實行互訪。此舉將進一步加強中美兩國之友好關係，並促進兩國之經貿合作。

## 法總統聯大論世局 促建世界持久和平

【法新社巴黎二十七日電】法國總統戴高樂，昨日在聯合國大會上，發表重要演說，促建世界持久和平。戴高樂表示，世界和平之建立，需要各國之共同努力。他呼籲各國，放下成見，共同為世界之和平而努力。

## 美元昨續下跌 金價也告軟順

【美聯社紐約二十七日電】美元昨日繼續下跌，金價亦告軟順。市場分析人士認為，美元之下跌，主要是由於市場對美國經濟復甦之信心不足所致。金價之軟順，則反映了投資者對金價之看跌情緒。

## 法律應當成為奢侈用品嗎？

英國人不滿英國法律制度之六

【倫敦二十七日電】英國社會各界，昨日對英國法律制度之高昂費用，表示不滿。他們認為，法律應當成為一種公共服務，而不應成為一種奢侈用品。他們呼籲政府，降低法律費用，以保障社會公平。

## 杭州曲院風荷 國慶節起開放

【杭州二十七日電】杭州曲院風荷，將於國慶節期間起開放。該園風景優美，環境幽雅，是市民休閒娛樂之好去處。園方表示，將加強園內之管理，確保遊客之安全。

## 趙紫陽里根明春實行互訪

【美聯社華盛頓二十七日電】美國總統里根與中國領導人趙紫陽，將於明年實行互訪。此舉將進一步加強中美兩國之友好關係，並促進兩國之經貿合作。

## 法總統聯大論世局 促建世界持久和平

【法新社巴黎二十七日電】法國總統戴高樂，昨日在聯合國大會上，發表重要演說，促建世界持久和平。戴高樂表示，世界和平之建立，需要各國之共同努力。他呼籲各國，放下成見，共同為世界之和平而努力。

## 美元昨續下跌 金價也告軟順

【美聯社紐約二十七日電】美元昨日繼續下跌，金價亦告軟順。市場分析人士認為，美元之下跌，主要是由於市場對美國經濟復甦之信心不足所致。金價之軟順，則反映了投資者對金價之看跌情緒。

## 法律應當成為奢侈用品嗎？

英國人不滿英國法律制度之六

【倫敦二十七日電】英國社會各界，昨日對英國法律制度之高昂費用，表示不滿。他們認為，法律應當成為一種公共服務，而不應成為一種奢侈用品。他們呼籲政府，降低法律費用，以保障社會公平。

## 杭州曲院風荷 國慶節起開放

【杭州二十七日電】杭州曲院風荷，將於國慶節期間起開放。該園風景優美，環境幽雅，是市民休閒娛樂之好去處。園方表示，將加強園內之管理，確保遊客之安全。





楊尚昆希望海外台胞多交換統一意見

# 昨晚在台聯國慶宴會上 楊尚昆希望海外台胞 多交換統一意見

## 來自美加日等地的台胞出席宴會

【中央社訊】昨晚（廿八日）晚，在中央黨部禮堂，舉行慶祝中華民國三十八年國慶宴會。楊尚昆委員長親臨主持，並致詞。楊氏在致詞時，首先向全體賓客祝賀，並感謝各界人士對國家的貢獻。他強調，在當前抗戰建國的關鍵時刻，海外台胞應多交換意見，加強團結，為國家的統一與繁榮而努力。宴會中，賓客們歡聚一堂，共慶佳節，場面熱鬧。

# 中國金融體制一大改革

## 人民銀行司央行職能 另成立工商信貨銀行

### 中央銀行代表政府從事國際金融活動

【中央社訊】中央銀行代表政府從事國際金融活動，並另成立工商信貨銀行。此舉旨在改革中國金融體制，提高金融效率。中央銀行將專注於國際金融事務，而新成立的工商信貨銀行則將負責國內的工商信貨業務。此舉被視為中國金融史上的一次重大改革，將有助於穩定金融秩序，促進經濟發展。

# 銀行法將盡快制訂

## 中行仍管國家外匯

【中央社訊】銀行法將盡快制訂，中行仍管國家外匯。此舉旨在規範銀行業務，加強金融監管。新制訂的銀行法將明確各銀行的職能與責任，確保金融體系的穩定運行。中央銀行將繼續負責國家外匯的管理工作，以維護國家金融安全。

# 針對箭竹開花研究對策

## 三省保護措施奏效 熊貓至今未見餓死

【中央社訊】針對箭竹開花研究對策，三省保護措施奏效，熊貓至今未見餓死。箭竹開花是自然現象，但對熊貓的生存構成威脅。四川、陝西、甘肅三省已採取保護措施，確保熊貓在箭竹開花期間有足夠的食物來源。目前，熊貓的生存狀況良好，未見有餓死現象。

# 重評「戊戌維新」運動

【中央社訊】重評「戊戌維新」運動。本文旨在重新評估戊戌維新運動的歷史意義與影響。戊戌維新運動是中國近代史上一次重要的思想解放運動，對中國的社會與政治產生了深遠影響。本文將從多個角度分析該運動的成敗與原因，為後人提供借鑒。



國慶招待會中各界代表合影

國慶招待會中各界代表合影。此次招待會吸引了眾多各界代表參加，場面隆重。代表們在宴會上暢談，共慶國慶，並就當前形勢交換意見。

杭州曲院風荷國慶節起開放。杭州曲院風荷景點為慶祝國慶節，特於今日起對外開放。該景點風景優美，歷史悠久，是遊客賞花觀景的好去處。

六座大橋被沖走。近日，某地發生嚴重水災，六座大橋被沖走，交通中斷。當地政府已採取緊急措施，組織救援，並疏散受災群眾。

萬屋被淹死傷數十。某地發生水災，萬餘房屋被淹，造成數十人死傷。救援工作正在緊張進行中，政府已撥款救濟受災群眾。

英發現恐龍化石。英國某地發現恐龍化石，引起國際關注。專家表示，該化石可能屬於某種罕見的恐龍品種，將進一步進行研究。

少婦兩次產子。某地發生罕見事件，一名少婦在短時間內兩次產子。醫學專家對此表示驚訝，並呼籲公眾關注婦科健康問題。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

粵閩浙海上緝私隊三年緝走私船二千。緝私隊在過去三年內，在粵閩浙海域成功緝獲走私船二千餘艘，打擊了走私活動，維護了國家稅收。

六座大橋被沖走。某地發生水災，六座大橋被沖走，交通中斷。當地政府已採取緊急措施，組織救援，並疏散受災群眾。

萬屋被淹死傷數十。某地發生水災，萬餘房屋被淹，造成數十人死傷。救援工作正在緊張進行中，政府已撥款救濟受災群眾。

英發現恐龍化石。英國某地發現恐龍化石，引起國際關注。專家表示，該化石可能屬於某種罕見的恐龍品種，將進一步進行研究。

少婦兩次產子。某地發生罕見事件，一名少婦在短時間內兩次產子。醫學專家對此表示驚訝，並呼籲公眾關注婦科健康問題。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

小貓貓活潑精靈。某地發現一隻活潑可愛的小貓，被當地居民收養。這隻小貓性格活潑，深受人們喜愛。

備受西市民喜愛。某地的一項活動備受西市民喜愛，吸引了眾多市民參加。該活動旨在豐富市民的文化生活，促進社區和諧。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。

貓花小釣巧餌魚。某地發生趣事，一隻貓利用巧計釣到一條魚。此舉引發了人們對貓的智慧和行為的討論。



# 治標雖略見效 危機尚未消除

## 並呼籲各界保持信心 發展業務促進繁榮



王寬在長春講話

【本報訊】香港總督王寬昨日在長春發表講話，強調雖然治標措施略見成效，但危機尚未消除，並呼籲各界保持信心，發展業務，促進繁榮。

王寬在長春講話時，曾指出，雖然治標措施略見成效，但危機尚未消除，並呼籲各界保持信心，發展業務，促進繁榮。

# 恒隆銀行如常營業

## 港府昨宣佈委出新董事局成員

### 白禮宜任主席 馬龍任總經理

【本報訊】恒隆銀行昨日宣佈，委任白禮宜為新董事局主席，馬龍為總經理，並委任其他董事局成員，如常營業。

恒隆銀行昨日宣佈，委任白禮宜為新董事局主席，馬龍為總經理，並委任其他董事局成員，如常營業。

# 柯利達今返北京

【本報訊】柯利達昨日表示，將於今日返回北京，繼續處理有關事宜。

柯利達昨日表示，將於今日返回北京，繼續處理有關事宜。

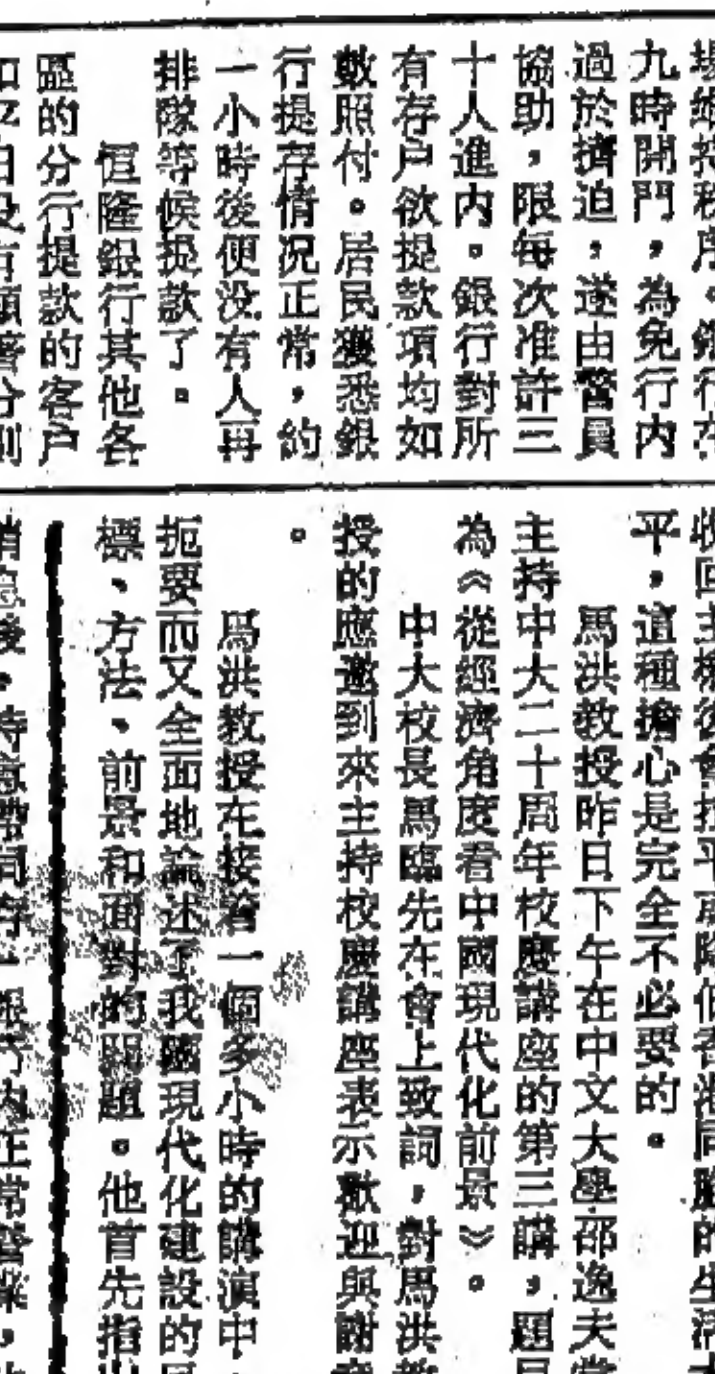
# 雷斯重提「三脚機」老調

【本報訊】雷斯昨日在記者招待會上，重提「三脚機」老調，指責中國政府在談判中代表港人事實。

雷斯昨日在記者招待會上，重提「三脚機」老調，指責中國政府在談判中代表港人事實。



雷斯昨日在記者招待會上



馬洪在社科院演講

【本報訊】中國社會科學院院長馬洪昨日在社科院演講，強調中國必須從中國實際出發，發展經濟，提高人民生活水平。

馬洪昨日在社科院演講，強調中國必須從中國實際出發，發展經濟，提高人民生活水平。

# 內地允許各地變富

## 港人將來不會變窮

### 他並列舉論據預計中國未來情況

【本報訊】馬洪昨日在社科院演講時，列舉論據預計中國未來情況，指出內地允許各地變富，港人將來不會變窮。

馬洪昨日在社科院演講時，列舉論據預計中國未來情況，指出內地允許各地變富，港人將來不會變窮。

# 恒隆銀行非彼「恒隆」

## 表示與恒隆銀行無關係

【本報訊】恒隆銀行昨日表示，與恒隆銀行無關係，並強調其業務發展。

恒隆銀行昨日表示，與恒隆銀行無關係，並強調其業務發展。

# 陳四海以廿萬美金

## 買通台銀行負責人

### 疏通工作由鄭月叔張某負責

【本報訊】陳四海昨日以廿萬美金買通台銀行負責人，疏通工作由鄭月叔張某負責。

陳四海昨日以廿萬美金買通台銀行負責人，疏通工作由鄭月叔張某負責。

# 林希翎昨有演講

## 談中國民主與港人關係

【本報訊】林希翎昨日在港有演講，談中國民主與港人關係。

林希翎昨日在港有演講，談中國民主與港人關係。

# 光天化日 公然搶貨

## 三名匪徒在商場內搶劫

【本報訊】三名匪徒昨日在商場內公然搶貨，警方正全力追捕中。

三名匪徒昨日在商場內公然搶貨，警方正全力追捕中。

# 三匪劫半導體公司

## 搬走廿箱電腦零件

【本報訊】三名匪徒昨日劫走半導體公司廿箱電腦零件，警方正全力追捕中。

三名匪徒昨日劫走半導體公司廿箱電腦零件，警方正全力追捕中。

# 海興輪原定本月廿九日抵港

## 因受颱風影響，延期至本月廿日下午

【本報訊】海興輪原定本月廿九日抵港，因受颱風影響，延期至本月廿日下午。

海興輪原定本月廿九日抵港，因受颱風影響，延期至本月廿日下午。

# 遞專快特件收門上

## 辦試底年於擬署郵

【本報訊】郵政署昨日宣佈，將於明年擬辦試底年，遞專快特件收門上。

郵政署昨日宣佈，將於明年擬辦試底年，遞專快特件收門上。

# 馬壁奎船上失竊

## 警方欲暗其親屬

【本報訊】馬壁奎昨日在船上失竊，警方欲暗其親屬。

馬壁奎昨日在船上失竊，警方欲暗其親屬。

# 外幣匯率一日數變

## 洋雜百貨價格齊飛

【本報訊】外幣匯率昨日一日數變，洋雜百貨價格齊飛。

外幣匯率昨日一日數變，洋雜百貨價格齊飛。

# 本公司為酬謝顧客廿五年來

## 惠顧支持，各部貨品仍照舊價發售，至售完為止

【本報訊】本公司為酬謝顧客廿五年來惠顧支持，各部貨品仍照舊價發售，至售完為止。

本公司為酬謝顧客廿五年來惠顧支持，各部貨品仍照舊價發售，至售完為止。

# 裕華國貨，服務大家！

【本報訊】裕華國貨，服務大家！

裕華國貨，服務大家！

# 總公司：地下鐵佐敦站

【本報訊】總公司：地下鐵佐敦站。

總公司：地下鐵佐敦站。

# 尖沙咀分店：地下鐵尖沙咀站

【本報訊】尖沙咀分店：地下鐵尖沙咀站。

尖沙咀分店：地下鐵尖沙咀站。

# 九龍灣分店：地下鐵九龍灣站

【本報訊】九龍灣分店：地下鐵九龍灣站。

九龍灣分店：地下鐵九龍灣站。

# 重介紹

【本報訊】重介紹。

重介紹。

# 美彩印

【本報訊】美彩印。

美彩印。

# 重介紹

【本報訊】重介紹。

重介紹。

# 美彩印

【本報訊】美彩印。

美彩印。



### 荖灣柴灣角半山村

## 斜坡土移地台陷裂

## 百餘村民黃夜疏散

坡下屯門公路山邊一條行車線亦封閉

【本報訊】荖灣柴灣角半山村，因土移地台陷裂，造成嚴重威脅，百餘村民黃夜疏散。據悉，該村位於屯門公路山邊，一條行車線亦封閉。當地政府已派員調查，並採取緊急措施，以確保村民安全。

## 手理人工修裝郵屋向專

## 團集索勒有埔大

## 案破人工扮員警

## 查調方警助協子男四捕被

【本報訊】警方昨日在荖灣柴灣角半山村，逮捕四名涉嫌偽裝警員的男子。警方表示，這四名男子涉嫌在該村內進行非法活動，並偽裝成警員以逃避法律制裁。目前，這四名男子已被警方帶回警署調查。

## 河南辦機械設備展

## 盼港澳工商界參加

【本報訊】河南省機械設備展覽會，將於近日在鄭州舉行。主辦單位表示，希望港澳地區的工商界人士能踴躍參加，以促進兩地之間的貿易往來。展覽會將展示各種先進的機械設備，並提供技術交流的機會。

## 通訊服務有限公司

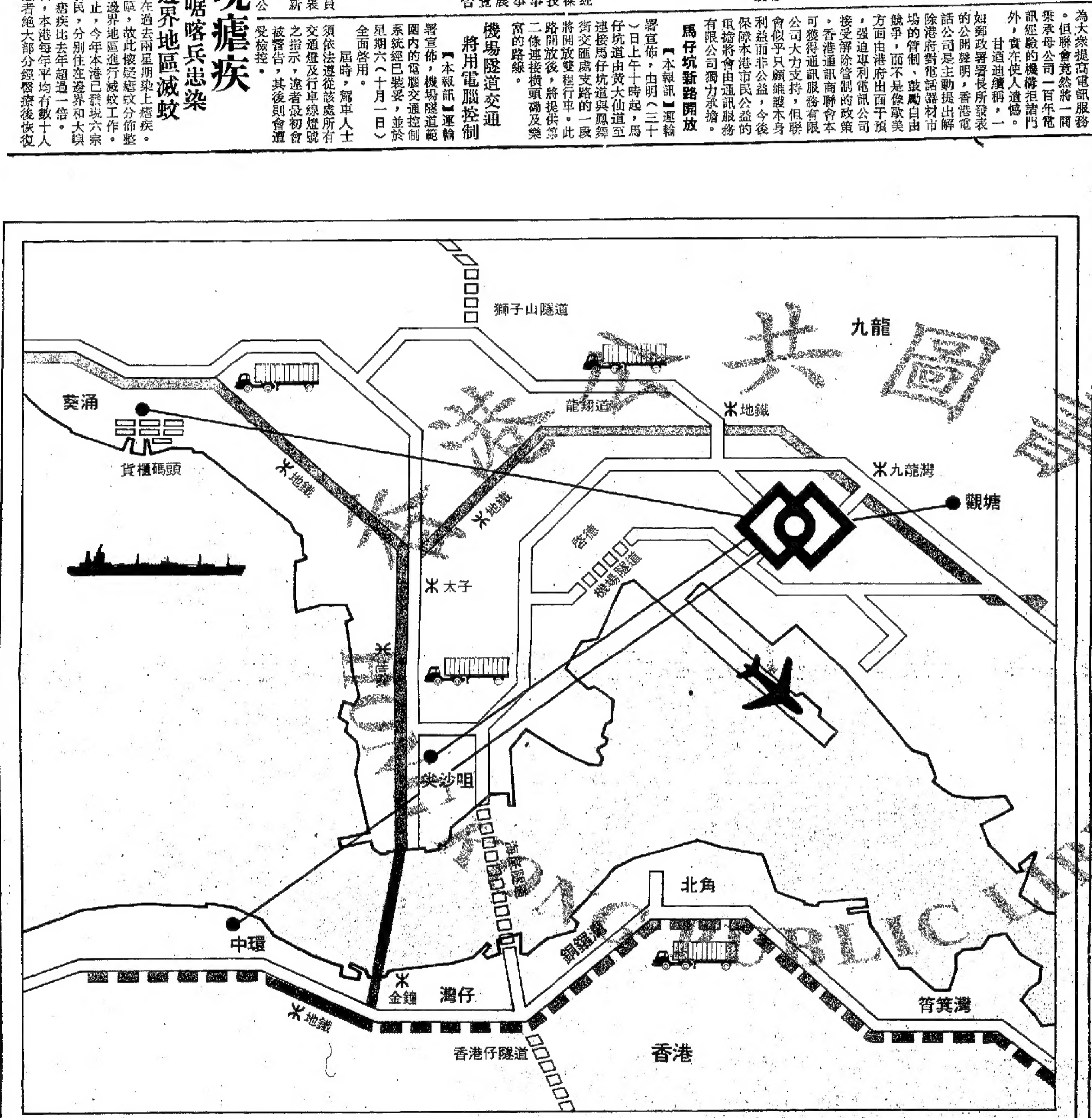
## 被兩聯會拒絕入會

【本報訊】通訊服務有限公司，因被兩聯會拒絕入會，引發了廣泛關注。據悉，該公司曾多次申請加入兩聯會，但均被拒絕。公司方面表示，將對此進行法律訴訟，以維護其合法權益。

## 新界離島發現瘧疾

## 過去兩星期有三名患者

【本報訊】新界離島地區，最近發現了三例瘧疾患者。據悉，這三名患者均是在過去兩個星期內發病的。衛生部門已採取措施，對該地區進行了全面消毒，並提醒市民注意防範。



# 位置優越 路路暢順

若干眼光獨到之國際大機構，現已紛紛租用九龍灣貨運中心作發展用途。事實擺在眼前，九龍灣貨運中心位置優越，接駁最佳運輸路線，有高速公路直達葵涌、西南九龍、香港及新界，交通方面堪稱暢通無比。

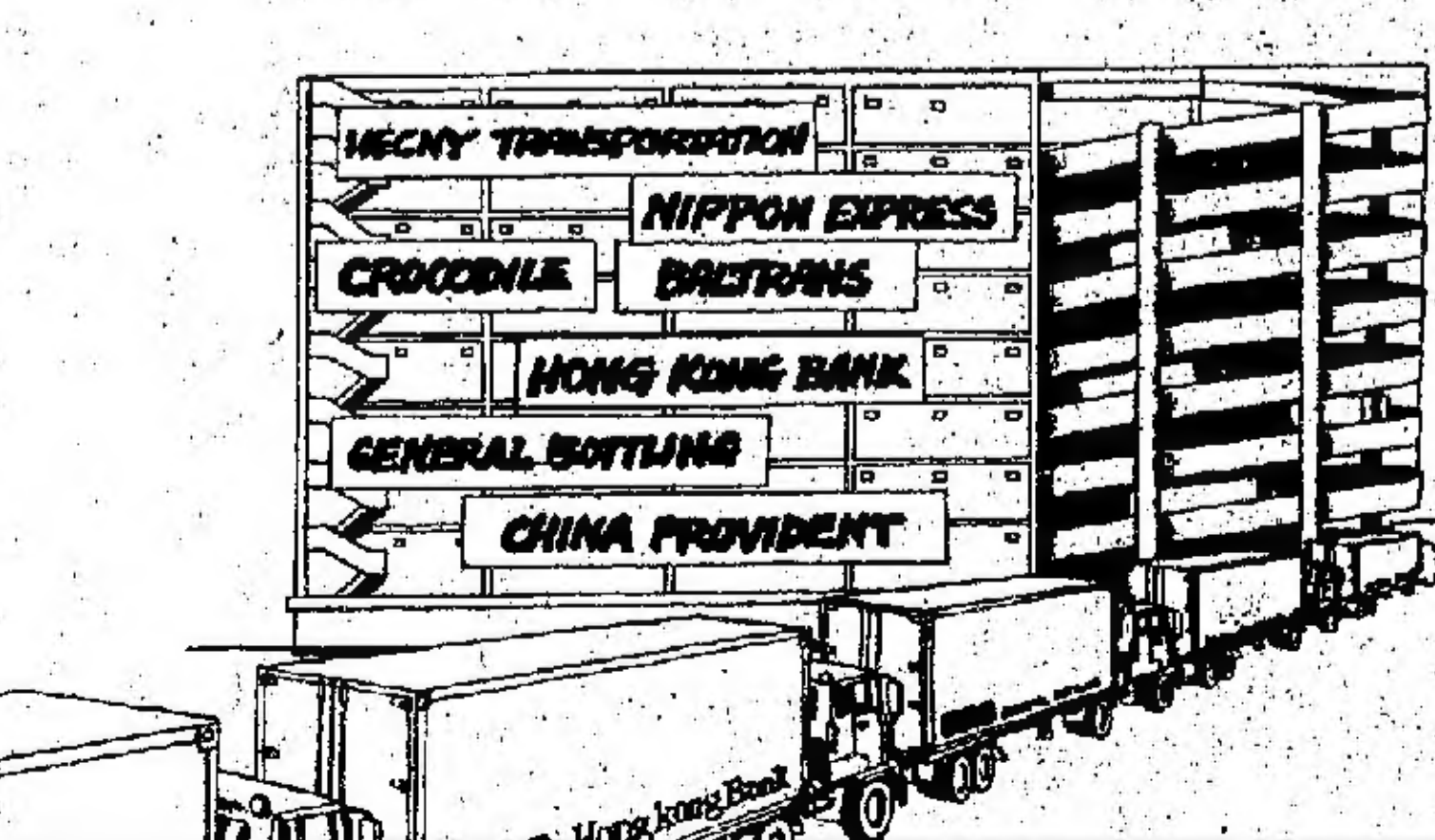
設備方面亦屬亞洲區新突破！獨有中央迴旋行車通道，闊36呎，可容貨車及長達40呎貨櫃車直達樓上九層及天台停車場。單位面積由12,000平方呎至全層69,700平方呎。柱位相隔46呎6吋，樓面高14呎6吋，樓面負重每平方呎300磅。中心內交通由電腦系統控制，廿四小時保安並有防火警報系統。

現祇需付上樓上貨倉之租金，即可享受相當於地下貨倉之便利。的確值得工商界另眼相看，遷入發展。

貨車直達各層 起卸方便  
現租特價 每呎 \$290 起

詳情請垂詢：  
和記地產有限公司 5-213241  
太古地產有限公司 5-210411

九龍灣貨運中心  
發展商：黃埔太古地產有限公司



## 貨車翻側傷兩人

其重傷留醫情況不佳

【本報訊】昨日下午，在荖灣柴灣角半山村，發生一起貨車翻側事故。事故造成兩名傷者，其中一人傷勢嚴重，目前留醫情況不佳。警方正在調查事故原因，並提醒司機在行駛時要格外小心。

## 澳門十一月大賽事

原擬的一級方程式賽事將不舉行

【本報訊】澳門十一月大賽事，原擬的一級方程式賽事將不舉行。主辦單位表示，由於天氣原因，該項賽事將被取消。目前，其他各項賽事仍在正常進行中。

## 大埔三道路

上落客貨

【本報訊】大埔三道路，現已開放上落客貨。該道路位於大埔區，交通便利，為當地居民和商戶提供了便利。目前，該道路的交通情況良好。

## 一胎三子之家

獲房委會配公屋

【本報訊】一胎三子之家，獲房委會配公屋。該家庭因經濟困難，申請公屋獲准。房委會表示，將根據該家庭的實際情況，提供合適的公屋單位。

## 向各界人士和廣大潮汕僑胞隆重介紹

創刊第一本 潮汕鄉親鄉貌 大型刊物

潮汕行  
內容豐富 圖文並茂 十六開精美彩印  
內容簡介：  
(包括彩色圖片專欄介紹潮汕文化藝術等)  
①名人軼事 ②潮汕特產 ③潮汕名勝 ④潮汕民俗 ⑤潮汕歷史 ⑥潮汕地理 ⑦潮汕經濟 ⑧潮汕社會 ⑨潮汕教育 ⑩潮汕文化 ⑪潮汕藝術 ⑫潮汕體育 ⑬潮汕宗教 ⑭潮汕語言 ⑮潮汕方言 ⑯潮汕方言俚語 ⑰潮汕方言俗諺 ⑱潮汕方言歇後語 ⑲潮汕方言謎語 ⑳潮汕方言笑話 ㉑潮汕方言故事 ㉒潮汕方言傳說 ㉓潮汕方言歌謠 ㉔潮汕方言詩詞 ㉕潮汕方言小說 ㉖潮汕方言劇本 ㉗潮汕方言漫畫 ㉘潮汕方言攝影 ㉙潮汕方言繪畫 ㉚潮汕方言書法 ㉛潮汕方言篆刻 ㉜潮汕方言印章 ㉝潮汕方言信箋 ㉞潮汕方言名片 ㉟潮汕方言證書 ㊱潮汕方言獎狀 ㊲潮汕方言聘書 ㊳潮汕方言合約 ㊴潮汕方言發票 ㊵潮汕方言收據 ㊶潮汕方言發票 ㊷潮汕方言收據 ㊸潮汕方言發票 ㊹潮汕方言收據 ㊺潮汕方言發票 ㊻潮汕方言收據 ㊼潮汕方言發票 ㊽潮汕方言收據 ㊾潮汕方言發票 ㊿潮汕方言收據

## 澳門十一月大賽事

原擬的一級方程式賽事將不舉行

【本報訊】澳門十一月大賽事，原擬的一級方程式賽事將不舉行。主辦單位表示，由於天氣原因，該項賽事將被取消。目前，其他各項賽事仍在正常進行中。

## 大埔三道路

上落客貨

【本報訊】大埔三道路，現已開放上落客貨。該道路位於大埔區，交通便利，為當地居民和商戶提供了便利。目前，該道路的交通情況良好。

## 一胎三子之家

獲房委會配公屋

【本報訊】一胎三子之家，獲房委會配公屋。該家庭因經濟困難，申請公屋獲准。房委會表示，將根據該家庭的實際情況，提供合適的公屋單位。

## 向各界人士和廣大潮汕僑胞隆重介紹

創刊第一本 潮汕鄉親鄉貌 大型刊物

潮汕行  
內容豐富 圖文並茂 十六開精美彩印  
內容簡介：  
(包括彩色圖片專欄介紹潮汕文化藝術等)  
①名人軼事 ②潮汕特產 ③潮汕名勝 ④潮汕民俗 ⑤潮汕歷史 ⑥潮汕地理 ⑦潮汕經濟 ⑧潮汕社會 ⑨潮汕教育 ⑩潮汕文化 ⑪潮汕藝術 ⑫潮汕體育 ⑬潮汕宗教 ⑭潮汕語言 ⑮潮汕方言 ⑯潮汕方言俚語 ⑰潮汕方言俗諺 ⑱潮汕方言歇後語 ⑲潮汕方言謎語 ⑳潮汕方言笑話 ㉑潮汕方言故事 ㉒潮汕方言傳說 ㉓潮汕方言歌謠 ㉔潮汕方言詩詞 ㉕潮汕方言小說 ㉖潮汕方言劇本 ㉗潮汕方言漫畫 ㉘潮汕方言攝影 ㉙潮汕方言繪畫 ㉚潮汕方言書法 ㉛潮汕方言篆刻 ㉜潮汕方言印章 ㉝潮汕方言信箋 ㉞潮汕方言名片 ㉟潮汕方言證書 ㊱潮汕方言獎狀 ㊲潮汕方言聘書 ㊳潮汕方言合約 ㊴潮汕方言發票 ㊵潮汕方言收據 ㊶潮汕方言發票 ㊷潮汕方言收據 ㊸潮汕方言發票 ㊹潮汕方言收據 ㊺潮汕方言發票 ㊻潮汕方言收據 ㊼潮汕方言發票 ㊽潮汕方言收據 ㊾潮汕方言發票 ㊿潮汕方言收據

【本報訊】澳門十一月大賽事，原擬的一級方程式賽事將不舉行。主辦單位表示，由於天氣原因，該項賽事將被取消。目前，其他各項賽事仍在正常進行中。

## 大埔三道路

上落客貨

【本報訊】大埔三道路，現已開放上落客貨。該道路位於大埔區，交通便利，為當地居民和商戶提供了便利。目前，該道路的交通情況良好。

## 一胎三子之家

獲房委會配公屋

【本報訊】一胎三子之家，獲房委會配公屋。該家庭因經濟困難，申請公屋獲准。房委會表示，將根據該家庭的實際情況，提供合適的公屋單位。

## 向各界人士和廣大潮汕僑胞隆重介紹

創刊第一本 潮汕鄉親鄉貌 大型刊物

潮汕行  
內容豐富 圖文並茂 十六開精美彩印  
內容簡介：  
(包括彩色圖片專欄介紹潮汕文化藝術等)  
①名人軼事 ②潮汕特產 ③潮汕名勝 ④潮汕民俗 ⑤潮汕歷史 ⑥潮汕地理 ⑦潮汕經濟 ⑧潮汕社會 ⑨潮汕教育 ⑩潮汕文化 ⑪潮汕藝術 ⑫潮汕體育 ⑬潮汕宗教 ⑭潮汕語言 ⑮潮汕方言 ⑯潮汕方言俚語 ⑰潮汕方言俗諺 ⑱潮汕方言歇後語 ⑲潮汕方言謎語 ⑳潮汕方言笑話 ㉑潮汕方言故事 ㉒潮汕方言傳說 ㉓潮汕方言歌謠 ㉔潮汕方言詩詞 ㉕潮汕方言小說 ㉖潮汕方言劇本 ㉗潮汕方言漫畫 ㉘潮汕方言攝影 ㉙潮汕方言繪畫 ㉚潮汕方言書法 ㉛潮汕方言篆刻 ㉜潮汕方言印章 ㉝潮汕方言信箋 ㉞潮汕方言名片 ㉟潮汕方言證書 ㊱潮汕方言獎狀 ㊲潮汕方言聘書 ㊳潮汕方言合約 ㊴潮汕方言發票 ㊵潮汕方言收據 ㊶潮汕方言發票 ㊷潮汕方言收據 ㊸潮汕方言發票 ㊹潮汕方言收據 ㊺潮汕方言發票 ㊻潮汕方言收據 ㊼潮汕方言發票 ㊽潮汕方言收據 ㊾潮汕方言發票 ㊿潮汕方言收據

## 大埔三道路

上落客貨

【本報訊】大埔三道路，現已開放上落客貨。該道路位於大埔區，交通便利，為當地居民和商戶提供了便利。目前，該道路的交通情況良好。

## 一胎三子之家

獲房委會配公屋

【本報訊】一胎三子之家，獲房委會配公屋。該家庭因經濟困難，申請公屋獲准。房委會表示，將根據該家庭的實際情況，提供合適的公屋單位。



氣爐具現有符合安全標準設  
外式熱水爐及節省燃料、火  
食爐



# 在商會晚宴上 僑工稱處境困難 盼共同努力 應付艱時

## 港匯下跌 工商業正常運作 港匯下跌 工商業正常運作

【本報訊】香港中華總商會昨晚在灣仔會議中心舉行晚宴，慶祝中華總商會成立三十週年。當晚筵開五十餘席，約有五百名嘉賓出席。中華總商會主席李卓人致詞時，對港匯下跌及工商業正常運作表示關注，並呼籲僑工共同努力，應付艱時。

李卓人表示，港匯下跌對工商業正常運作帶來一定影響，但僑工應保持信心，共同努力，應付艱時。他並呼籲僑工在困難時期，應加強團結，共同渡過難關。

# 工藝品商會祝國慶 昨晚舉行聯歡宴會

## 僑商同業絲綢綢緞等亦分別舉行活動

【本報訊】香港工藝品商會昨晚在灣仔會議中心舉行聯歡宴會，慶祝中華人民共和國成立三十週年。當晚筵開五十餘席，約有五百名嘉賓出席。工藝品商會主席李卓人致詞時，對國慶表示祝賀，並呼籲僑商同業絲綢綢緞等亦分別舉行活動。

李卓人表示，工藝品商會將繼續致力於推廣工藝品，並為僑商提供服務。他並呼籲僑商同業絲綢綢緞等亦分別舉行活動，共同慶祝國慶。

# 慶祝國慶 工聯會今舉行酒會

## 分兩場招待各界人士工會代表

【本報訊】為慶祝中華人民共和國成立三十週年，工聯會今晚分兩場在灣仔會議中心舉行酒會，招待各界人士及工會代表。工聯會主席李卓人致詞時，對國慶表示祝賀，並呼籲各界人士及工會代表共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

李卓人表示，工聯會將繼續致力於維護勞工權益，並為勞工提供服務。他並呼籲各界人士及工會代表共同努力，為香港的繁榮穩定作出貢獻。

# 在雲南東北內蒙生活 僑胞對一個多世紀多難多災民族生活 有極大的同情

【本報訊】僑胞對一個多世紀多難多災民族生活，有極大的同情。僑胞們紛紛捐款捐物，支援該民族的生活。僑胞們表示，他們將繼續關注該民族的生活，並為其提供幫助。

僑胞們表示，他們將繼續關注該民族的生活，並為其提供幫助。他們將繼續關注該民族的生活，並為其提供幫助。



前席，梁鴻何與陳康雷、成振林、謝文明。談開上會酒在

# 城坊街坊福利促進會 聯歡聚餐祝國慶及會慶

## 張一秋致詞盼港府解決供水問題

【本報訊】城坊街坊福利促進會昨晚在灣仔會議中心舉行聯歡聚餐，慶祝中華人民共和國成立三十週年及該會成立十週年。當晚筵開五十餘席，約有五百名嘉賓出席。張一秋致詞時，對國慶表示祝賀，並呼籲港府解決供水問題。

張一秋表示，城坊街坊福利促進會將繼續致力於改善街坊生活，並為街坊提供服務。他並呼籲港府解決供水問題，以改善街坊的生活。

# 妙麗董事長劉天就 在深投資獲利益

## 幾個月企業獲利一千六百多萬元

【本報訊】妙麗董事長劉天就，在深投資獲利益。幾個月企業獲利一千六百多萬元。劉天就表示，妙麗在深投資獲利益，主要是由於該公司在深投資的項目表現良好。

劉天就表示，妙麗在深投資獲利益，主要是由於該公司在深投資的項目表現良好。他並表示，妙麗將繼續在深投資，以擴大其業務。

# 六合彩頭獎無人中

## 單張獎金六萬六千八百多萬元

【本報訊】六合彩頭獎無人中，單張獎金六萬六千八百多萬元。六合彩表示，頭獎無人中，獎金將滾入下期。六合彩並表示，下期頭獎獎金將更高。

六合彩表示，頭獎無人中，獎金將滾入下期。六合彩並表示，下期頭獎獎金將更高。六合彩並表示，下期頭獎獎金將更高。

# 漳州銀耳大抽獎 昨晚舉行頒獎典禮

## 由華商副經理高培新主持

【本報訊】漳州銀耳大抽獎，昨晚舉行頒獎典禮。由華商副經理高培新主持。高培新表示，漳州銀耳大抽獎，旨在為慈善事業籌款，並為銀耳愛好者提供機會。

高培新表示，漳州銀耳大抽獎，旨在為慈善事業籌款，並為銀耳愛好者提供機會。他並表示，漳州銀耳大抽獎，將繼續為慈善事業籌款。

## 香港中華煤氣有限公司 一九八三年度中期報告書

本公司同業於一九八三年七月六日獲悉董事會主席利銘澤先生逝世，深感莫大損失。利先生於一九五五年三月廿九日逝世，並於一九六四年五月六日開始擔任董事會主席。在任期間，對本公司業務發展貢獻頗大，同業對其領導才幹、樂觀豁達及精明果斷永誌不忘，利先生對僱員福利關懷備至，深受本公司同業愛戴。

### 半年業績概況

一九八三年上半年內煤氣用戶增加再創新高，本公司業務更加蓬勃。在該期間本公司用戶增加29,320戶，至六月底已達281,615戶，半年內之增幅為11.6%。煤氣銷量較八二年度上半年增加27.2%。因去年首五個月受水影響，用戶無法隨時使用熱水而令煤氣之用量大為減少，故此比較之下，今年之煤氣銷售量有上述之增幅。

由於煤氣銷量大幅增加，操作效率提高及去年四月起本公司稍為調整煤氣收費，故此今年上半年度除稅後純利增加二千二百三十萬元。

茲將本年上半年度未經審核之結算與一九八二年同期比較，並列如下：

	1983年上半年 港幣(千元)	1982年上半年 港幣(千元)
營業收入	366,543	270,612
稅前溢利已減除折舊\$ 18,444,099 (1982年折舊為\$ 14,402,317)	68,371	42,166
溢利稅準備	11,364	6,960
除稅後純利	57,507	35,206
每股盈利	\$ 2.66	\$ 1.63
六月三十日用戶總數	281,615	232,000

### 股息

董事會現宣佈派發本年度第二次中期股息，每股三角，給予一九八三年十月七日登記在股東名冊上之股東。為便於辦理派息工作，本公司股份將自一九八三年十月十四日至十七日，首尾兩天在內，暫停辦理過戶手續。股息單將於一九八三年十月十二日寄發各股東。

### 合作發展堅尼地城物業

堅尼地城物業之地基工程將於短期內動工，俟地基工程開展後即將新屋各單位分層發售。

### 展望

雖然本公司下半年客戶之增長率將因建築業放緩，入住樓宇減少，而不及上半年之良好紀錄，但煤氣銷量至今仍較預算為佳。董事會深信本年度全年業績將繼續較去年有滿意之增長。

惟本人需要指出，港幣幣值急劇下跌會導致進口貨物、廠房機器、物料、爐具及其他設備之成本大幅增加。再者，公司必須首先承擔石腦油成本之上升，而稍後在下月之客戶「燃料調整費」才能得以補償。

董事會主席 李兆基

## 煤氣

香港一九八三年九月廿八日

## 通告

本公司為方便九龍及新界旅客乘搭豪華舒適之噴射水翼船往來港澳，設於深水埗碼頭之服務，每日均有五班航次分別由香港及澳門開出，時間如下：

往香港	往澳門
上午 7時20分	7時正
8時45分	8時40分
10時25分	11時10分
下午 12時50分	1時正
2時48分	4時15分

售票地點：  
1. 香港港澳碼頭及九龍深水埗碼頭。  
2. 澳門旅遊服務處屬下各分銷站。  
3. 目前設於地鐵站及干諾道中水屋大廈之「易達票」售票處，歡迎旅客選購。

遠東水翼船務有限公司謹啓

## 招皮新裝昨展出

【本報訊】由干諾道中皮草行、香港皮草有限公司、西伯利亞皮草行及時裝皮草公司聯合主辦的「招皮新裝」展覽，昨日在文華酒店舉行。展覽中展示了多款時髦皮草服裝，吸引了眾多人士參觀。

展覽中展示了多款時髦皮草服裝，吸引了眾多人士參觀。展覽中展示了多款時髦皮草服裝，吸引了眾多人士參觀。

## 美心中菜佳餚比賽揭曉

【本報訊】由美心集團主辦的「美心中菜佳餚比賽」，昨日揭曉。比賽中展示了多款精美中式佳餚，吸引了眾多人士參加。比賽中展示了多款精美中式佳餚，吸引了眾多人士參加。

比賽中展示了多款精美中式佳餚，吸引了眾多人士參加。比賽中展示了多款精美中式佳餚，吸引了眾多人士參加。

## 香港中華煤氣有限公司 一九八三年度第二次中期股息

一九八三年度第二次中期股息，每股三角，將於一九八三年十月十四日至十七日，首尾兩天在內，暫停辦理過戶手續。股息單將於一九八三年十月十二日寄發各股東。

董事會主席 李兆基

## 煤氣

## JANOME 日本七十餘年最具規模之“真善美”

衣車廠出品 性能卓越之 DB-J706 皮樓、皮具、皮革、手袋、粗線

經銷處：  
鍾豐針車行 電話：3-704295  
梁錦記針車行 電話：3-934211  
黃保華 針車有限公司 電話：3-916768

## 水泥

新會 台山 江門 開平 3-812915 九龍彌敦道750號怡和

## 水

新會 台山 江門 開平 3-812915 九龍彌敦道750號怡和

## 贈車

各類國產車輛：車、摩托車、拖拉機 福勝貿易

## 亞洲行

何慶九

## 水

新會 台山 江門 開平 3-812915 九龍彌敦道750號怡和

## 水泥

新會 台山 江門 開平 3-812915 九龍彌敦道750號怡和







中國名牌 雙錢牌膠鞋

天津出品 歷史悠久

採用黑色輪胎膠底 耐磨防滑  
踢小型球 最佳選擇


經銷處：鉅昌行  
電話：3-890264  
3-895450  
地址：九龍官塘敬業街49號二樓

203

洗頭膏

去頭皮 · 止頭痕

- ★去頭屑洗頭膏 ·
- ★羊毛脂洗頭膏 ·
- ★檸檬洗頭膏 ·



總經銷：美加淨化粧品有限公司  
電話：0-251751

腰 痛 良 藥

特 效

腰 痛 寶

Yao Tong Bao

2412  
24 CANS

中國廣州西關工業公司  
No. 100, West Gate Road, Guangzhou  
Guangdong, China

純中藥製劑，  
絕無副作用

主治：腰痛、腰肌勞損、風濕關節炎、坐骨神經痛、肥大性脊椎炎、增生性關節炎及骨質增生等。

各大國貨公司藥房有售

經銷處：文光公司  
電話：3-336255



杯賽，使甲組球  
前，足總贊助小  
機賽網。

尼總希望道  
能將得到商業機  
有眉目，如一切  
一項具吸引力的



廣東新秀譚良德復男子跳板跳水冠軍

（新華社傳真照片）

【本報記者】經過電視揭曉翠台今晚十一時零五分宣佈的第五屆中國全運會，將介紹廣東省代表隊上海、廣東分戰解放軍及天津。

今晚即選拔會介紹跳板跳水、乒乓球男子雙打決賽及女子籃球賽北京對解放軍的精華片段。

廣東新秀譚良德參加，他開始有點怯場，但在初賽時發揮得比較好，

李孔政、李宏平等世界名將參加，

廣州人，十一歲歲，

開始練習跳水。他說，

這次比賽，因為有

李孔政、李宏平等世

界名將參加，

他開始

有點怯場，

但在初

賽時發揮得比較好，

廣東新秀譚良德復男子跳板跳水冠軍

（新華社傳真照片）

的譚良德，歷陞廣西右總兵李孔政，獲得冠軍。今天下午的男女子跳板比賽，在第五跳之後，李孔政跳出了前兩名的身數，尤其是譚良德、李孔政的獲分相差甚遠。

譚良德獲得九十分，李孔政獲得八十八分，冠軍譚良德，六十三點八四分，亞軍李孔政，六五一點一六分，第三是廣東的李安平，六四九點九五分。

反跳反身跳兩周半，曲半曲的高難度動作。李安平獲得七十五分。

反跳反身跳兩周半，曲半曲，一個翻到空手三分，最高的九點五分，三個翻到九分，三個翻到八點五分，但仍難以把譚良德擊敗。

**李蓮花** 水蓮花，左邊為李蓮花的水蓮花動作，右邊為李蓮花的水蓮花動作。李蓮花動作，右邊為李蓮花的水蓮花動作。李蓮花動作，右邊為李蓮花的水蓮花動作。

【本報記者上海二十八日長途電話】

**喜見跳**

李孔政

就是自選動作，佳好  
歌、李宏平、每個動  
中國跳水隊採探  
委伯照說：今次跳水  
了老練的水平，還有我  
了搭艇的挺立，猶秀外  
迫的你連我選的好技  
象。

譚良德

小出新星

譚良德愛得兒子跳板  
向跳水冠軍後，第一個  
跳他父親的是洪廣西，  
孔政孔政。顯示，李  
孔政非常接近有人。

郭躍華昨打牛

徐寅生頌贖為國爭光撥  
歷屆世界男女冠軍

【本報記者上海  
二十一日專電】中國  
中國乒乓球協會主理  
的我國乒乓球女球主  
界代表賽表賽會總上  
舉告別賽。今晚在上  
海開地體育場舉行。  
國家體委副主任  
徐寅生致詞說：一九  
九七年以來，我國國  
乒長遠能在世界賽中  
足球乒乓球跳比賽

無象電視今轉播

迫力秀新 立挺將老  
 賽決水跳板跳女男  
 標奪花藝李德良譚  
 名二第獲分賢巧李政孔李

# 賽艇昨決出五

## 上海選手四奪

【新華社上海九月二十八日電】因受颱風影響而中斷了兩天的第五屆全運會賽艇比賽，今天下午在上海郊區的淀山湖上重開。上海選手奪得四枚金牌，浙江選手獲一枚金牌。

淀山湖上仍然飄着六級的西北風，七十多名水上健兒駕駛着賽艇，在風浪中競逐。數百名觀眾在岸邊助威喊：「加油！加油！」參加運動員們陸續上岸，參加女子一千米雙人雙槳決賽的上海選手陳昌鳳、史海萍划得最得心大喘，決賽的自選動作加捕一些高難度的動作，結果很好地完成。

他說，他的技術還未成熟，在水上轉體等項目還要向老大哥學習。

河北的李夢花不愧為世界杯女子跳板跳水冠軍，雖然李曉霞一路領先，但是，李夢花終於在最後一輪擊敗對手，奪得冠軍。

男子跳板跳水決賽出現和女子賽一樣

【本報記者美國元五屆全運會、女跳水比賽今天結束，北的名將李夢花及新秀張良德雙有勝出的演出，壓倒強手冠軍。

在今天上午舉行的跳板跳水比賽中，戲劇性的場面，比十分跳，預賽就領先的李巧賢以領先的預賽成績，預賽步步緊追，九跳後，李巧賢將李夢花多出五分。然而當李夢花跳完第十跳，由李巧賢動作輕跳，李巧賢經驗所未能控制自己的緊張情緒，雖然跳出難度三點二分的動作，空中動作卻被算作零分，可在水面上失敗，李夢花以四九點六五名列第一，李巧賢以四八點四分名列第二，騰勝紅以四八九點九名列第三。

男子跳板跳水決賽出現和女子賽一樣

以看到，中國的跳水實力完全有跳水國際比賽中穩居第一位或第二位。

他解釋為何有這個說法時表示，中國的新秀多而且技術好，尤以今天所見起碼有四位、五位。但是，由於美國運動員訓練中空氣中、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

斯賓塞太突出，中國選手要擊敗洛尼那斯實在中醫的實力就是比美國體操中這批選手更能十年的世界杯跳水賽中獲得團體金牌，而格林柏德說，今次男子跳板跳水比賽，而在男子目是他歷年來看到的最精來一場比賽。

格林柏德說，在男子跳

入館區。

男子賽：這類的難題及上藤的揚揚分別


國際游泳總會跳水委員會

里奧·格林柏德今日接受問時指出，中國全運會的跳見的高水平，而在男子目是他歷年來看到的最精來一場比賽。

格林柏德說，在男子跳

訪國

別賽  
中華銀杯  
亦參加表演  
爲偉大國際爭取榮譽  
感到極大之自豪  
在，我見到乒壇新秀  
女單羽球賽昨  
韓愛萍被錢  
男子單打韓健楊陽  
【本報記者上海二十八日電】昨晚，以世界羽毛球女子單打冠軍的韓愛萍，以一錘兩拍，未能進入前四強。  
三局的比分是：二比四，四比十一，四比十一。



1993

# 金牌臨門

## ① 刊特會運全

男子一千米單人雙槳——劉翠琴（湖北）、浙江、梁英（上海）、陳愛蘭（湖北）、女子一千米雙槳無舵手——黃美霞、朱崇勝、上海李紅兵、楊玉珍（湖北）、楊曉一、張芳（安徽）、女子一千米雙槳——陳淑琴、史潔琴（上海）、陸亞琴、詹素英（安徽）、黃敏華、廖逢平（廣東）、男子一千米雙槳——李海峰、殷淑軍（湖北）、男子一千米單人雙槳無舵手——上海隊、湖北隊、廣東隊。

藥有力，配合默契，連克五對強手，奪得一枚金牌。對照上，上海隊又有三處差距。遺憾的是，獲得今天五個銀牌的比賽前六名的依是：男子一千米雙槳——張芳、陸亞琴、詹素英、黃敏華、廖逢平、李海峰；男子一千米單人雙槳——李海峰、殷淑軍、上海隊、湖北隊、廣東隊。

不斷湧現，已經能夠承擔艱巨的任務，更何況划艇。

他說，退休後希望為中國划艇增輝繼雄於世界而努力。

隨後，徐真生把刻著「為國爭光，振興中華」的銀杯，送給划艇隊。頓時，場內的四千觀眾長時間熱烈掌聲。

今晚的表演賽，已包括了教鞭的張豐林、許銀鏡、周國強。

男子一千米單人雙槳——劉翠琴（湖北）、浙江、梁英（上海）、陳愛蘭（湖北）、女子一千米雙槳無舵手——黃美霞、朱崇勝、上海李紅兵、楊玉珍（湖北）、楊曉一、張芳（安徽）、女子一千米雙槳——陳淑琴、史潔琴（上海）、陸亞琴、詹素英（安徽）、黃敏華、廖逢平（廣東）、男子一千米雙槳——李海峰、殷淑軍（湖北）、男子一千米單人雙槳無舵手——上海隊、湖北隊、廣東隊。

[illegible]

**爆冷**

曾是三十四屆、三十  
六屆、三十七屆世  
賽男子團體中國隊成  
員的七屆男子單打世界冠  
**冼湊汰**

已進入四強

上午，曾獲得第三屆  
世被江四十九歲新秀

體操總名將陳曉新的  
精采表演。

如羅寧今年二  
十八歲。從一九七三到  
一九八三的十年間，

**八五年世杯跳水賽**

**上海將獲委託主辦**

【新華社北京九月二十八日電】國  
際業餘游泳聯合會主席蘭巴薩今天對新  
華社記者說：國際泳聯將委託上海對繼  
舉辦一九八五年世杯跳水比賽，但是  
國際泳聯將於明年四月九日到十三日在  
倫敦舉行國際業餘聯合會局會議上正式作  
出決定。

蘭巴薩說：「上海有非常完善的跳  
水設備，在上海舉行跳水比賽的條件是  
很好的。」他相信國際泳聯將會作出決  
定准許上海承辦。屆世界杯跳水賽。

**解放軍與江蘇隊**

**明爭奪女籃錦標**

【據新華社上海九月十八日電】五屆

中國皮衣、皮手套  
質高、價平  
格調新。

路華有限公司

總經理國產皮衣皮手套  
及經營出口代辦業務

香港英皇道 499 號北海工業大廈十四樓B座  
電話：5-635153-5  
電報掛號：'KNOWHOW' H.K.

北京	解放	江蘇	廣西	山西	山東
一七	一五	二二	一一	一一	一〇
二三	二四	二五	一〇	九	五
二一	一六	一九	六	九	七
湖北	吉林	天津	新疆		
七	六	六	五	四	
六一	五四	五五	五	一〇	
一四	四	一〇	八	二	

貴州 西藏 寧夏 甘肅 火車頭

○ ○ ○ — —

○ — — ○ —

— ○ — ○ —

居家旅行 必  
功能：消炎止痛，降  
上呼吸道上一切  
特效

國貨公司、藥

西瓜梨  
Cough Syrup  
400 mg

香港  
電話：45-4245

多倫多市長會加一目，並與賽後檢閱。目前正由多倫多市議會籌備一項世界拳擊錦標賽。

▲官民共辦傳教盛事：菲律賓選手弗開克，塞進奧國一成為世界拳擊聯合會的總量級拳王。

塞進奧國二倫敦與衛冕的英國蠟燭拳王奎利，麥格魯曾三次在第四回合將奎利打倒亮台空手。在第六回合合作賽一分三十三秒後，即把麥格魯打倒亮台空手。

在第六回合中，麥格魯曾三次被塞進奧與奎利。

隊中唯一可免受罰則的是守門員羅拔圖·魯斯士。

○比和同，因而被摒出局。  
智利隊在賽事中擊敗愛內瑞拉隊後，因面臨全隊被禁賽的命運。

足球不能留在美洲杯的比賽中，導致安內瑞拉隊面臨全隊被禁賽的命運。

智利隊在賽事中擊敗愛內瑞拉隊後，因面臨全隊被禁賽的命運。

○比和同，因而被摒出局。  
智利的國家足球總會主席認為，國家隊球員缺乏責任感及不盡力作賽，而判前兩隊球員。

隊中唯一可免受罰則的是守門員羅拔圖·魯斯士。

都銀

映戲場

傑明 李 演名  
作力解難，導

國

目注世藝 年經  
主領王 陳 輝  
演南培 輝  
龍肥門虎猛

頓盛華

不見影戲美  
宜壹！能嘗你


見強  
追女

計中計

檢閱家審，有

華大

座衆優九五兩  
價不待點點  
加觀四十半  
獎像金卡



# 新光酒樓(集團)有限公司

## 聯合機構

### 北角

### 新光酒樓

北角英皇道 296 號  
H-788111-6 ( 6 線 )

### 葵涌

### 新光酒樓

葵涌青山道 416 號  
NT-288181-5 ( 7 線 )

### 香港仔

### 新光酒樓

香港仔成都道香港仔中心  
H-550388 ( 9 線 )

### 葵興

### 新光酒樓

葵涌興芳路188號(葵興地鐵站)  
NT-273288 ( 7 線 )

### 荃灣

### 新光酒樓

荃灣南豐中心(地鐵總站)  
快將開幕 NT-4983208

## 新光精神 服務人群











**前進牌 回力牌**

中國名牌 世界馳名

上海市文教體育用品進出口公司經營出口

地址：中國上海市虎丘路128號

電話：STASPORT SHANGHAI

電傳：33132 STAS CN

**火車牌 皮製球**

獲國際籃聯排聯及足聯認可之球類製品

上海市文教體育用品進出口公司經營出口

地址：中國上海市虎丘路128號

電話：STASPORT SHANGHAI

電傳：33132 STAS CN

**上海文體出口商品**

上海市文教體育用品進出口公司經營出口

地址：中國上海市虎丘路128號

電話：STASPORT SHANGHAI

電傳：33132 STAS CN

**獎牌統計表**

代碼	金牌	銀牌	銅牌	總數
廣東	三	三	五	一一
上海	二	三	三	八
浙江	一	一	一	三
內蒙古	一	一	一	三
湖南	一	一	一	三
湖北	一	一	一	三
雲南	一	一	一	三
四川	一	一	一	三
黑龍江	一	一	一	三
江蘇	一	一	一	三
安徽	一	一	一	三
江西	一	一	一	三
福建	一	一	一	三
山東	一	一	一	三
河南	一	一	一	三
陝西	一	一	一	三
甘肅	一	一	一	三
寧夏	一	一	一	三
青海	一	一	一	三
新疆	一	一	一	三
西藏	一	一	一	三
海南	一	一	一	三
台灣	一	一	一	三

**足球四強昨捉對廝殺**

廣東上海昨日下午二時在江蘇體育場進行決賽，廣東隊以二比一擊敗上海隊，奪得冠軍。

廣東隊在比賽中表現出色，上半場就取得兩球領先，下半場上海隊雖然加強進攻，但未能扳平比分。

**武術正在逐步發展**

武術協會秘書長趙建民在談話時表示，武術在現代社會中正受到越來越多的重視，並正處於一個快速發展的階段。

他指出，武術不僅具有強身健體的作用，還蘊含著深厚的文化底蘊，是中國傳統文化的重要組成部分。

**網球賽湧現新人**

訪談賽委會副主任楊曉蘭，她表示近年來網球運動在中國正經歷著一場繁榮興旺的時期，許多優秀的新人湧現出來。

楊曉蘭指出，隨著社會的進步和人們生活水平的提高，網球運動的普及程度不斷加深，這為網球運動的發展提供了良好的土壤。

**九江米酒王上市**

現貨大支庄一瓶送打火機一個或西湖牌抗菊露一罐，多買多送，送完即止。

經銷處：有威行辦館有限公司

地址：香港德輔道西198-200號

電話：5-405221 3-742116

**兒童會運全祝**

步一進更頭竿尺百

意致 司公限有榮有

室一〇五行打必環中港香

**“金杯”牌各種金屬網**

（電焊網、方眼網、六角網、銅絲網、窗紗等）用途：廣泛適用於各種項目體育運動場和建築業、旅遊業、工業、農業、畜牧業、漁業、動物園、植物園、公園等防護設施、裝飾、建築施工以及民用。

保證質量，能長期供貨

天津五金礦產進出口公司獨家經營出口

**羽毛球鞋**

BADMINTON SPORT SHOES

中國北京

質料上乘 舒適耐穿

First quality, comfortable & durable

Dragon Brand

中國大成行有限公司

地址：香港德輔道西198-200號

電話：5-405221 3-742116

**人民幣對港幣**

昨日再度調低

據香港匯豐銀行消息，港幣昨日再度調低，由每百港幣兌七元二角一分，調低至七元一角一分。

**香港中環**

每張一元

關於中環地區的發展計劃，政府正與有關方面進行磋商，以期在保護歷史建築的同時，促進地區的繁榮與發展。

**網球賽湧現新人**

訪談賽委會副主任楊曉蘭，她表示近年來網球運動在中國正經歷著一場繁榮興旺的時期，許多優秀的新人湧現出來。

**網球賽湧現新人**

訪談賽委會副主任楊曉蘭，她表示近年來網球運動在中國正經歷著一場繁榮興旺的時期，許多優秀的新人湧現出來。







培嘉	PICA PORTE	日本
東平	TUNG PING 2	高雄

[illegible]

澳洲開發	AUST. EXPLORER	澳洲
利來馬賽	NL. MARSEILLES	新西
南方專家	ORT. EXPERT	澳洲

PRIS	澳洲	10月17	新 興
KOV	澳洲	10月17	華 林
KOU	澳洲	10月18	華 新

貨 幣	單位	買 價	賣 價
美 鈔	每百	815.00	826.00
美 圓	每百	820.00	830.00
英 鎊	每百鎊	128.13	12.18
西德馬克	每百	304.00	307.00
瑞士法郎	每百	380.00	377.00
法國法郎	每百	100.00	103.00
荷 蘭 盾	每百	272.00	275.00
意 里 拉	每千	4.90	5.10
加 拿 大元	每百	654.00	657.00
澳 洲 元	每百	720.00	725.00
日 圓	每百	345.00	347.00
新加坡元	每百	376.00	378.00
坡 元	每百	67.00	59.00
泰 國 盾	每百	34.50	35.00
菲 國 比	每百	77.00	82.00
緬 甸 幣	每百	19.50	20.00
暹 羅 幣	每百	99.00	100.00
漢 民 幣	每百	419.63	425.71
港 幣 指數	63.8 (+ 0.6)		

廣川一  
班次 廣

97	上午 6 時 25	上午 8 時 44
99	上午 7 時 32	上午 10 時 00
543	上午 7 時 57	下午 12 時 50
95	上午 9 時 15	下午 11 時 20
501	上午 9 時 40	下午 3 時 30
101	上午 10 時 02	下午 1 時 35
201	上午 11 時 38	下午 5 時 03

班次	深切開	到廣州
98	上午 9 時 33	下午 12 時 54
100	上午 11 時 33	下午 2 時 29
96	下午 1 時 00	下午 3 時 00
544	下午 3 時 10	下午 7 時 22
102	下午 3 時 02	下午 5 時 50
502	下午 4 時 30	下午 9 時 42
202	下午 6 時 20	下午 9 時 12

註：① 201 與 202 兩班為兩南車。  
 ② 501 與 502 為慢車，其餘均為快車。







成五升上 年半價鋼力拉高號大疏稀源貨

美電上升影響成本  
棉紗上落價差一成

香港商品交易所行情			
(9月28日, 每磅及仙計)			
	交收月份	開市	收市
原 糖	10/83	7.58	7.58
	1/84	9.70	9.98
	3/84	10.58	10.70
	5/84	11.01	11.25
	7/84	11.57	11.64
	9/84	11.93	11.98
未成合約 = 177		成交合約 = 1,149	
黃 豆	10/83	197.00	195.00
	11/83	190.20	187.60
	12/83	189.80	187.20
	1/84	192.23	187.60
	2/84	196.00	191.80
	3/84	197.60	194.00

# 港貨輸美再加運費？

**【本報訊】**港元暴跌，上週美英匯價狂升之際，時候已過，銀行家均暫停買賣，日前發出的不少批發商不願將貨沽出。其中有些衣料批發商人，則將售價提升百分之十，以彌補倉庫之損失。但買家雖欲買價俱昂，大半均多觀望，不至形勢上趨漲。而近日的衣料市場，生意異常冷淡。

**【路透社倫敦電】**最近港幣兌美元匯率雖然已告回升，但波動依然不小。不少商人多認為要等今後幾天的港元走勢如何才作打算。如果港元兌美元匯率不跌破八

元，則估計香港匯價，仍會保持穩定。現升兩成才劃算。受各糧進口衣料成本價格上升影響，萬國寶通主席

**【本報訊】**萬國寶通銀行行長馬納普昨日宣佈，萬國寶通銀行、渣打銀行及華比銀行，位於新嘉坡的主辦事處將搬往本道

**【本報訊】**位於新嘉坡的一個工於太極殿位昨午公開拍賣，無人問津而收回

**【本報訊】**該物業座落於昌道二十六號至三十八號華英水廠舊

**【本報訊】**預料今午在叻港船塢下個星期最後的拍賣價將比去年同期起碼提升百分之十。

**韋斯頓將訪港**

未抵港，作為期四天的訪問。

在港期間，韋斯頓將主持萬國寶通銀行，位於銅鑼灣得勝道分行。

**葵涌灣仔旺角 昨拍賣不成**

[illegible]

總理主席  
行政總裁，委任秦信為該  
經理，專責該部門對C.B.  
經銷。

他將與香港投資人士  
舉行私人會議，而其  
他團員則於稍後時間  
訪問東南亞其他地區

**港貨輸美再加運費？**

【本報訊】美國政府最近決定，將對由香港運往美國的貨物，增加運費。此舉引起商界不滿，認為這將損害香港的貿易地位。

據悉，美國政府表示，由於近期物價上漲及運輸成本增加，不得不採取此項措施。然而，商界則認為，這將使香港失去其作為自由貿易港口的優勢，並可能導致其他國家尋求替代供應來源。

目前，已有部分企業向美國政府提出抗議，要求撤回該項決定。他們表示，如果運費增加，將會嚴重影響其在美國市場的競爭力。

對此，美國政府尚未作出明確回應，但強調其政策旨在平衡國內經濟與國際貿易關係。

而且，最近因美元大幅  
貶值的影響，入口  
建築材料多告漲價，  
工資成本亦趨上升，  
廠公司，亦可推遲  
購買。而高息將嚴重  
侵蝕地產公司的利潤  
，一些生意欠佳的地  
產商，亦可推遲  
至食貨影響到銀行的估  
賬掛算，這都是一些  
值得注意的情況。

中心的開幕儀式。萬國寶通銀行各部門，將於十一月陸續搬入新的總部。

除此之外，拿斯頓還會前往港督府與會督光臨，以及與香港工商界首腦，和港府部門的領導人作一連串的面會。

價而收回。該物業交易清礎後交吉的。

另外，位於香港灣仔駱克道九十九號的物業，由南開拍賣業單位，非公開拍賣，均無人問津而收回。

其一，該物業是座落於灣仔駱克道三十一號，該物業座落於其二號校角邊十六號七樓，面積一百零七呎。

**拜耳廠委任實監委任**

【本報訊】西德委任臨時價格委員會，臨時價格將於其格魯厄爾德的聯

該等物業均是交易清楚後交吉。

**住文騰器材經理**  
**管理處主任**  
**廠管理處主席**

德律風廠監理局最近決定廠管理處主席。

一九八四年六月廿七日接位，而後者將加入該廠的。

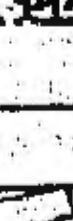
**發電機出售**

電機株式會社製造交流  
每合1875 KVA 50週  
關總單，併車自動單  
亞皆老街先施大廈  
電話 K 938264 洽  
GSGROUP HONG KONG

自開辦以來，便成則由小業主買一些物業之用。這些物業經紀又說，一般地產公司在大多加息後暫不開盤出售新的樓花，以免浪費了宣傳費，這是完全可以理解的。但此一觀望期不會長，因此地產商始終是要做生意和賣樓套現的。估

2803呎任擇  
3起  
年分期

歡迎蒞臨參觀



全部出租  
電話：3-7211369  
地址：C-100A-56

有需求，每單位售  
價高至三十萬元的  
單位，出售情況尚  
其他類型樓宇為佳  
因為一些新屋多屬  
單小家庭，多喜購  
小單位自住，而且  
單位小，成交容易，  
在交付了首期  
計在高位期內，地產  
公司仍會用變相車貼  
利息的辦法來推銷新  
樓。例如在新樓建築  
期內，買家借銀一供  
屋賣，地產公司只收  
年息十厘至十二厘，  
即比現時銀行所收的  
按揭放款利率低五厘

心  
系統  
同凡響  
開始發售

由1382呎至全層2  
價每呎由 \$848

[illegible]

江德仁對電子廠樂觀

【本報訊】冠輝新冠建發實業有限公司，昂江德仁昨日在股東會上稱，加息對任公司都會有影響，那就是成本的增加，但已釐定港元這個大局意見，有必要作出某種犧牲。

他說，目前地產市道雖然不景氣，但該國將會從各方面去分散投資，尤其是生製業及貿易方面。

他對該集團投資的電子廠的經營情況甚樂觀。他說，目前所接訂單已是飽和，並有六個品種同時進行生產，主要是無線電和通訊設備，他又說，現在的生產量每月可達三萬隻，最高峯時可達五萬隻，他認為的好景將會保持三三年之久。


 RIVERCORD  
**港中**  
 尖沙咀廣東道/海防道交界(海港城對面)  
 玻璃幕牆  
 中央冷氣  
 高層  
 豪華  
 寫字樓即日起



家道 / 海防道交界(海邊城對面)，三座大  
九龍公園景色，環境高尚，周圍大酒樓，  
最為理想。

大廈建於六層基座商場平台之上，大廈外  
兩層，綠茵優美，氣派豪華。寫字樓方正


250 萬，前往機場、火車站及海底隧道交  
道有冷氣舒適天橋與行人樓、船岸中心

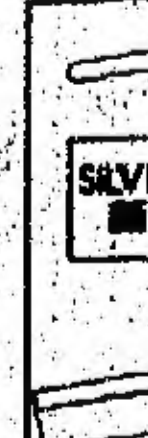
面積  
售價  
按揭

但碼頭、巴士總站及海邊大廈停車場。

成，有最現代化高速電梯共十九部，玻璃字樓高臨地庫，隔音從天花連牆頂，吸收全。

備中央控溫及監察系統，包括閉路電視及小時保安服務，確保用戶及顧客安全。





**長江實業地產代理有限公司**  
香港皇后大道中159號長江中心二樓二樓 電話：5-2000  
新加坡總辦事處：新加坡中心二樓二樓 電話：5-72277

一、天收市四二·六二五。  
 三十八日上午開市時，一英鎊兌一·四九  
 一、天收市一·四九七五。  
 洲其他貨幣，二十八日上午開市匯價如下  
 (一、天收市價)，二、六三八五西德馬克  
 )，八、〇〇八七五法國法郎(八、〇〇四  
 五九九·五〇)意大利里拉(一、一四〇·六  
 九五)，二、一六〇二  
 五瑞士法郎(二、一四  
 三七五)，五四·二九  
 五〇比利時法郎(五四  
 四九五〇)。  
 ▲合衆國際社新加

八日當地股市下挫。  
 股票指數，二十八日收市時全跌，其中工商  
 二七·二〇，下路〇·五九點。  
 國際社意見消息，二十八日當地股市開市時  
 初，後市價格回升，收市指數微跌。  
 股指數，二十八日收市時為七六·三，下

新  
不  
建築  
經已入伙



遠眺長海灣旖風光

位於尖沙咀旺角商業區內廣  
明金，遠眺港海風光，俯瞰  
西區，綠樹林立，實業經濟  
兩全其美，高層住宅寫字樓  
續採用小鏡面隔熱反光玻璃  
實用，光線充足。

交通四通八達，離地鐵站約  
路程五分鐘至十五分鐘。入屋

**新港中心 設備齊全**  
大廈全座中央冷氣及開關系統  
內另有自動樓梯二十部，高  
清潔，其他一切應有設備俱  
**新港中心 管理妥善**  
聘有專業人士管理，堅固電  
梯系統等，當面人員二十四

一、理在



### 倫敦開市金價上揚

倫敦金價，二十八日開市時，每兩收市時，上升三點一七五，至一百一十七點一五。倫敦金價，二十八日開市時，每兩收市時，上升三點一七五，至一百一十七點一五。倫敦金價，二十八日開市時，每兩收市時，上升三點一七五，至一百一十七點一五。

## 隨想錄

巴金

### 一〇五談版權

最近接到友人來信，說他有一篇小說，在報上發表後，被別人剽竊，他感到非常憤慨。他問我，在這種情況下，他應該怎麼辦？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

我對他說，版權是作者的權利，別人剽竊，當然是不對的。但是，在這種情況下，他應該怎麼辦呢？

## 祝賀李可染日本畫展

黃雲田

著名中國畫家李可染先生，應邀到日本舉行畫展，這是中國畫家在日本舉行畫展的創舉。

李可染先生是中國畫壇的一顆新星，他的畫作，既有傳統的中國畫的韻味，又有現代的藝術氣息。

李可染先生的畫作，不僅在國內受到廣泛的歡迎，在海外也受到高度的評價。

李可染先生的畫作，不僅在國內受到廣泛的歡迎，在海外也受到高度的評價。

## 大公園

梁羽生

大公園，是位於香港的一個公園，它的景色非常優美，是市民休閒娛樂的好去處。

大公園的景色非常優美，是市民休閒娛樂的好去處。

大公園的景色非常優美，是市民休閒娛樂的好去處。

大公園的景色非常優美，是市民休閒娛樂的好去處。

## 咖啡

張敬

咖啡，是一種非常受歡迎的飲品，它不僅可以提神醒腦，還可以增進食慾。

咖啡，是一種非常受歡迎的飲品，它不僅可以提神醒腦，還可以增進食慾。

咖啡，是一種非常受歡迎的飲品，它不僅可以提神醒腦，還可以增進食慾。

咖啡，是一種非常受歡迎的飲品，它不僅可以提神醒腦，還可以增進食慾。

## 兩大歧視 反纏里根

張敬

美國總統里根，最近提出了一項新的法案，這項法案引起了廣泛的爭議。

這項法案引起了廣泛的爭議，因為它被認為是對少數民族的歧視。

這項法案引起了廣泛的爭議，因為它被認為是對少數民族的歧視。

這項法案引起了廣泛的爭議，因為它被認為是對少數民族的歧視。

## 曾左題的戲台聯

梁羽生

曾左題的戲台聯，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

曾左題的戲台聯，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

曾左題的戲台聯，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

曾左題的戲台聯，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

## 中國人民的還擊

新伯年

中國人民對外國的侵略和壓迫，一直保持着堅強的抵抗精神，他們用各種方式進行了還擊。

中國人民對外國的侵略和壓迫，一直保持着堅強的抵抗精神，他們用各種方式進行了還擊。

中國人民對外國的侵略和壓迫，一直保持着堅強的抵抗精神，他們用各種方式進行了還擊。

中國人民對外國的侵略和壓迫，一直保持着堅強的抵抗精神，他們用各種方式進行了還擊。

## 實惠盆裁

施海

實惠盆裁，是一種非常適合家庭養育的植物，它不僅可以美化環境，還可以淨化空氣。

實惠盆裁，是一種非常適合家庭養育的植物，它不僅可以美化環境，還可以淨化空氣。

實惠盆裁，是一種非常適合家庭養育的植物，它不僅可以美化環境，還可以淨化空氣。

實惠盆裁，是一種非常適合家庭養育的植物，它不僅可以美化環境，還可以淨化空氣。

## 紅棉的特性

蕭梅

紅棉，是一種非常美麗的植物，它的花朵顏色鮮艷，花期長，是園林綠化的首選。

紅棉，是一種非常美麗的植物，它的花朵顏色鮮艷，花期長，是園林綠化的首選。

紅棉，是一種非常美麗的植物，它的花朵顏色鮮艷，花期長，是園林綠化的首選。

紅棉，是一種非常美麗的植物，它的花朵顏色鮮艷，花期長，是園林綠化的首選。

## 問答目書洞之張

敏其吳

張洞之書目問答，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

張洞之書目問答，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

張洞之書目問答，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。

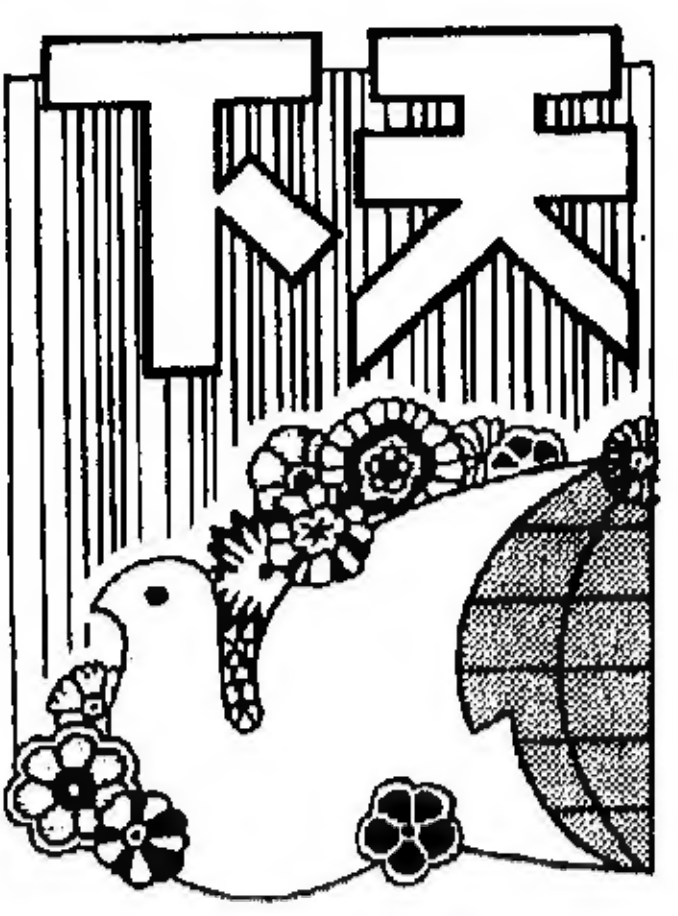
張洞之書目問答，是中國文學史上的一個重要事件，它標誌著中國文學的繁榮和發展。



# 美蘇歐洲導彈攤牌期日益迫近 里根又提導彈建議

（美）史蒂芬·韋斯曼

美國總統里根二十六日提出其所謂「讓步」，旨在推動已陷入僵局的美蘇談判。里根在國會演說時，向蘇聯領導人提出一項建議，即美蘇兩國應在歐洲導彈問題上採取「讓步」，以換取蘇聯在削減中程核武方面採取相應行動。里根表示，美國已準備在歐洲導彈問題上做出讓步，但前提是蘇聯必須在削減中程核武方面採取實質性行動。里根還表示，美國將繼續與蘇聯進行談判，但前提是蘇聯必須在削減中程核武方面採取實質性行動。



美國總統里根二十六日提出其所謂「讓步」，旨在推動已陷入僵局的美蘇談判。

里根在演說中，向蘇聯領導人提出一項建議，即美蘇兩國應在歐洲導彈問題上採取「讓步」，以換取蘇聯在削減中程核武方面採取相應行動。里根表示，美國已準備在歐洲導彈問題上做出讓步，但前提是蘇聯必須在削減中程核武方面採取實質性行動。里根還表示，美國將繼續與蘇聯進行談判，但前提是蘇聯必須在削減中程核武方面採取實質性行動。

## 例病九增天每國美 厲加本變病茲愛

美國人患愛滋病的例子，在過去九年中，增加了九倍。根據美國疾病控制中心的統計，一九八一年，美國共有九百零九例愛滋病患者，而到一九八九年，這一數字已增加到八千九百零九例。愛滋病的增加，已成為美國社會的一個重大問題。專家指出，愛滋病的增加，主要是由於不安全性行為和血液輸注等因素造成的。為了防止愛滋病的進一步擴散，專家呼籲公眾採取預防措施，如使用安全套和避免不安全性行為等。

## 意大利倒閣成風

義大利政府最近面臨倒閣壓力。由於內閣成員之間的意見分歧，政府無法通過預算案，導致政府陷入僵局。反對黨利用這一機會，對政府進行猛烈抨擊，要求政府下台。政府則表示，將繼續與反對黨進行談判，以達成協議。然而，由於雙方在關鍵問題上存在分歧，談判進展緩慢。目前，義大利政局處於動盪之中，倒閣已成定局。

## 美兩教派逐步修好

美國天主教會與路德教會之間的關係，正逐步走向正常化。經過多年的爭論和分歧，兩教派在許多問題上達成了共識。天主教會表示，將尊重路德教會的信仰自由，並與路德教會進行合作。路德教會也表示，將尊重天主教會的信仰自由，並與天主教會進行合作。兩教派的和解，將有助於美國宗教界的和諧與穩定。

## 日本跳舞熱潮

日本最近出現跳舞熱潮，吸引了大量年輕人參加。在各大城市，跳舞場和舞廳生意興隆，人們在舞池中盡情揮灑青春。跳舞不僅是一種娛樂方式，也成為年輕人社交的重要場所。專家指出，跳舞熱潮的出現，反映了年輕人對生活的熱愛和對健康的追求。然而，也有人擔心，跳舞場可能會成為賭博和非法活動的溫床，因此呼籲政府加強監管。

## 交誼舞又告復興

交誼舞在美國各地重新興起，吸引了大量民眾參加。隨著生活水平的提高，人們對精神生活的追求也日益增加。交誼舞不僅是一種健康的娛樂方式，也成為人們社交的重要途徑。許多社區中心和俱樂部都開設了交誼舞班，吸引了大量民眾參加。專家指出，交誼舞的復興，反映了人們對健康生活的追求和對社交的需求。

## 卡爾·文森號

美國第四艘核動力航空母艦「卡爾·文森號」已正式命名。這艘航母將成為美國海軍的重要戰力。卡爾·文森號的命名，是為了紀念美國著名的政治家和軍事家卡爾·文森。這艘航母的下水，標誌著美國海軍在核動力航母建造方面取得了重大進展。專家指出，卡爾·文森號的服役，將大大增強美國海軍的遠程作戰能力。

## 走一條特殊的社會主義道路

匈牙利經濟氣氛煥然一新，正走一條特殊的社會主義道路。匈牙利政府最近實施了一系列改革措施，包括擴大企業自主權、加強與國際市場的聯繫等。這些改革措施得到了民眾的廣泛支持，匈牙利經濟也開始出現好轉跡象。專家指出，匈牙利的改革，為其他東歐國家提供了借鑒。然而，也有人擔心，匈牙利的改革可能會導致社會主義制度的動搖，因此呼籲政府加強宣傳和引導。



什諾亞·圖爾卡

匈牙利經濟氣氛煥然一新，正走一條特殊的社會主義道路。匈牙利政府最近實施了一系列改革措施，包括擴大企業自主權、加強與國際市場的聯繫等。這些改革措施得到了民眾的廣泛支持，匈牙利經濟也開始出現好轉跡象。專家指出，匈牙利的改革，為其他東歐國家提供了借鑒。然而，也有人擔心，匈牙利的改革可能會導致社會主義制度的動搖，因此呼籲政府加強宣傳和引導。

海灣將成太陽能世界。隨著全球氣候變化的加劇，太陽能能源的開發和利用日益受到重視。海灣地區擁有豐富的太陽能資源，是開發太陽能能源的理想場所。專家指出，海灣地區開發太陽能能源，將有助於減少溫室效應，改善環境。然而，也有人擔心，太陽能能源的開發可能會對當地生態環境造成影響，因此呼籲政府加強監管。

海灣將成太陽能世界。隨著全球氣候變化的加劇，太陽能能源的開發和利用日益受到重視。海灣地區擁有豐富的太陽能資源，是開發太陽能能源的理想場所。專家指出，海灣地區開發太陽能能源，將有助於減少溫室效應，改善環境。然而，也有人擔心，太陽能能源的開發可能會對當地生態環境造成影響，因此呼籲政府加強監管。



海灣將成太陽能世界

# 大公報

ung-Pao  
messy Road  
ng Kong

六千八百二第

尼軒港香，址地

半張四紙出日今

務印利有港香

明目

安神

內服治小兒驚風

婦女口服外搽可

美顏潤膚

藥房、藥行均售

外埠郵購加郵費

電話：5-48887

政協祖國工作組

昨在北平成立

丁國武、為

組長，負責

海外僑胞工作

科學技術人員到

海外活動，也可

中美進行軍事交流

來港學，用各種方式

為中國的四化建設

貢獻力量，促進祖

國統一事業早日實

現。

鐵路、航空、水運

是、重慶、大同、北

京、天津、上海、

廣州、香港、澳門

等處，均有本報代

理處，歡迎訂閱。